

درسمادنده یکی پوسته‌خانه قارشوسنده
داثره مخصوصه در
محل اراره:

مستطابق

دين، فلسفه، ادبيات، حقوق و علوم دن باحث هفته لق رساله در

انظار:
مسلكمزه موافق آثار جديه مع المنونيه قبول اولنور
درج ايديهين آثار اعاده اولناز

مؤسسلرى: ابوالعلا زين العابدين - ح. اشرف اديب

سنه لى الق ايلقى
٦٥ ٣٥
٩٠ ٥٠
١٠٠ ٥٥ غروشدره

درسمادنده
ولاياتده
ممالك اجنبيهده

تاريخ تاسيسى:
١١ نموز ٣٢٤

درسمادنده نسخه سى ٥٠ پاره در

قىريله دن مقوا بورو ايله كوندريلىرسه سنوى
٢٠ غروش فضله آلنير.

درسمادنده پوسته ايله كوندريلىرسه ولايات بدلى اخذ اولنوره

سلامه قادیانی

طغوزنجی فصل

تستر قادیانلرک نشانه اسارتیمیدر ، یوقسه ضامن حریتیمیدر ؟ بز یوقاریکی فصللرده قادیانک ماهیتی ، جنسنه خاص اولان کالی تدقیق ایتدک ، بوکالک انجق قادیانک ارکک ایشلرینه اشتراک ایتماسی شرطیله ممکن اوله جغنی تجربیه مستند دلائل ایله اثبات ایلدک ، دهها سوکرده بویکی جنسک بر بریله اختلاطندن هرکون حادث اولان مضرانی مدققانه موقع بجه چکدک .

بوفصلده ایسه براهین ایله اثبات ایتک ایتستوروزکه : تستر استقلال نسوانک ضامن یکنه سیدر ، ارککلرک تحکمندن مصونیتلری ایچون کافل منفرددر .

مادام که بویله اجتماعی بر موضوعه دائر بحث بوروتک حقیقی حائز ، آرتق بزم ایچون ناپایداری اولان بومدنیته ماده نیک آثارندن هانکی برینه اولورسه اولسون وهله قاپیلویورمک ، او اثری عناصر بسیطه سنه وارنجیه قدر مدققانه برتحلیل ایله امتحانه چکمدکجه هیچ بر شینه حکم ایچون اساس اتخاذ ایلک قطعاً جائز اوله ماز . بوجله ایله شونی اکتلاعتق ایتستوروزکه اومدنیته ایله متمدن ممالکده کی قادیانلرک حریت کاذبه لرینه آلدانه رق طیشنده کی نظر فریب یالدریزی مرور زمان ایله زائل اولمایان ، بالعکس بهجی آرمان ثابت بررنک اصلی ظن ایتمه من طوغری دکلدرد . زیرا بوبرخطای اجتماعیدرکه تحری حقیقت ایله اوغراشانلری املرینه رغماً حقیقت حاله توافق ایتمین وحد ذاتنده بر معنای حائز اولمایان سطحی بر طاقم فرضیاته سوق ایدر . بویکی فرضیات ولو برزمان ایچون حقیقته موافق کورونسه ده فطرت بشریه یه عدم توافقتندن طولانی مستقبلمه البته ماهیتی ظاهر اولور .

چونکه ارککلک فطرتنده مرکوز اولان غیرت [قیصقه انجق] هر نه قدر مغفل بر طاقم هوساتک رمادی آلتنده کومولسه ده ، مدنیت حاضره نیک بعض ولوله دار شکلری آره سنده مستور قالسه ده بر موت ابدی یه قطعاً محکوم اوله ماز . بالعکس کونک برنده آله بیلدیکنه پارلا . یه رق ارککاری قادیانلر حقیقته فوق النجمل شدتله اجراسنه ، او بیچاره لری اسارتلرک اگ مدهشی ، اگ نظر خراشیله اسیر ایتمه یه سوق ایدر . انسانک وانسانیتک بتون حالاتی اوزرینه شویله عمومی بر نظر عطف ایدنلر ایچون بزم شوسوزم شاعرانه برخیال طرزنده کورونسه ده دیگر برطاقلرینک عنندنه محض حقیقتدر ، هم اوله حقیقت ساطمه که یالکز عقلاً دکل نقلاده قرین قبولدر . زیرا تاریخ بزه هر ملتده بونک مثالرینی کوستریور . شیمدی بوراده روما دولتنده ظهوره کلش اولان عین حالی مثال اوله رق ایراد ایدلم .

روما دولتی اوله بر دولتدرکه عموم اوروپا دول متمدنسی اوندن تولد ایتشدرد . بودولت میلاددن آلتی عصر اول اوفاق ، فقیر برجمیت

حسن اعتقاد ایله حسن اخلاقه نمونه انثال ایدی . عقیده جه ریب واشتباه ، اطوار وانکار وحسیاتجه میل کنانه عقل وقلبنه رهیاب تقرب اوله مامشدر .

(ووجدک ضالاً فهدی) آیت کریمه سی حقیقته مستند اولان بو مدعا منی توهین ایتمز . بدایت حالنده (حاشا) براعتقاد فاسدی وار ایکن صکره دن نائل هدایت اولدینغی ، ویاخود مؤخرأ تصحیح اخلاق ایلدیکنی ایلا ایتمز . کتاب اللمهدن بوبله برمعنا چیقاروق — حق رسالته اولدینغی کی — حق الوهیتده افترا وبتاندرد . بوراده کی « ضلال » رهیاب هدایت اولمایانلری تخلیصه یول آرایان ، هلاک اولوق اوزره بولان ارباب ضلالتی قورتارمغه چاره دوشونن اهل اخلاصک قلبنه هستولی اولان حیرتدر . خلقه کندیلرندن دهها رؤف ورحیم اولان رسول اکرم (صلی الله علیه وسلم) افندمن حضرتلری ده بتون عالمی ارشاد ایتک ، انلری طریق حق ارا نه ایله اسعاد ایتک ایچون دو چشم بصیرتیه بر شهراه سلامت آریوردی . طافت فرسای همت بشر اولان بویله بر امر عظیمی کندیلکندن ، همده یالکز باشنه حیزفمله چیقارمه نیک امکانسزانی کندینغی مستغرق وله وحیرت ایتشدی . لکن جانب حقندن خدمت والای رسالته مظهر اصطفای امتیاز بیوریلنجه ، وحی الهی ایله تلقین شریعته مأمور ایدیلنجه بو حیرتی زائل اولدی . آنجق شان و همت محمدیسنه چسبان اوله بیان وظیفه مقدسه یی بحق ایفا ایدی . آیت کریمه ده کی « هدایت » ده ایشته بودر .

صده عودت ایدلم :

حضرت رسول (صلی الله علیه وسلم) قومک اغنیاسندن صاییلان حضرت خدیجه نیک (رضی الله عنها) اموالی طریق تجارتله تمیه ایتک ومؤخرأ آکا زوج اولوق صورتیه دفع احتیاج وضرورته موفق اولدی . من طرف الله ید مبارکنه تودیع بیوریلان مقالید خیر وبرکت سایه سنده ثمره سعیدن اکتساب ایلدیکنی ثروت وسامان ایله رفاه وراحت خصوصنده اعظم قومک هیچ برندن کری قالماق النده ایدی . لکن انلر کی حطام دنیا یه آلدانمدی . بوعالم یکرورزه نیک آرایش دیده فرینه مغرور اولدی . بالعکس سن عالیسی ترقی ایتدکجه عمومک مجبول اولدینغی آرزوی ترفه وتنعمدن فراری آرتیوردی . ملکوت سماوات وارضی نظر مراقبه ایله تماشا ودقایق صنعت ربانی یی ، رقابق حکمت الهیه یی تحری وتدقیق ایچون وحدت کزین اولوق ، هم قومی ، همده بتون عالمی گرفتار اولدقلری کردابه مذلتدن تخلیص کی بر امل علوی خدا پسندانه یه موفقیت رجا ونیازیله بارکاه ذوالجلاله دستکشای مناجات اولوق خصوصنده کی میل وجدانیسنه بر درلو مقامت ایده میوردی .

امر نعیم

اولمق اوزره روماده ظهورایتدی . صوکره عصردن عصره بویوپدرك مدینتدن بیوک بروایه احرازینه موفق اولدی . روماده قادینلر ارککدن قاچارلر ، اولرندن طیشاری چیقمازلردی . اون طقوزنجی عصرک محیط العلوی دیورکه :

« روم قادینلری ارککلری کبی ایشی سورلر ، اولرنده ایشله مشغول اولورلردی . زوجلر ، بابالر ایسه شداند حرب و ضرب ایچنده اصرار حیات ایدرلردی . قادینلرک امور بیتیه دن صوکره اک مهم ایشلری بز طوقومقدن عبارت ایدی . تستره صوکره درجهده رعایت ایدرلردی . حتی بر خدمتچی قادین بیله یوزینی قالین بر پچه ایله قاپامادجه ، آرقه سنهده طوقولرینه قدر ایندرک اندامک شکلنی بیله کوسترمیه جک برعبا اورتوندکجه اوندن طیشاری چیقمازدی . »

ایشته بوزمانده ، یعنی قادینلرک مستور اولدقلری صرهده رومالیر هر خصوصده ایلری کیتدیلر ؛ بیوک بیوک تمایل صنعت میدانه کتیر . دیلر ، قوجه قوجه هیکلر رکز ایتدیلر ؛ مملکتلر قمع ایلدیلر ، علمی تحت تلکلرینه آلدیلر ؛ ام سائره نك کافه سنه حضور استبداد و عظمتلرنده بویون اکدردیلر . لکن صوکره لری ، نائل اولدقلری بونجه ناز و نعم ساقه سیله ، قادینلری اولرندن طیشاری چیقارمايه ، محافل ذوق و طربده بولوندرمايه باشلادیلر . آرتق قادینلر جوف صدردن قلبک اوغرامسنی اکدیرر بر طرزده سواقاقره فیولادیلر . اوزمان عنصر مهاجم اولان ارکک محضا کندی حظوظات نفسانیه سی اوغورند ، بیچاره لرک اخلاقی بوزمایه ، دامن عقلمنی کیرلتمه یه ، حجابلرینی قالدیرمه یه میدان بولدی .

آرتق قادینلر تیاترو صحنه لرنده عرض اندام ایدر ، علی ملاء الرجال شرقی سویلر اولدی . کیده کیده یالکز بونلرک نفوذی یورومه یه ، عزل و نصب خصوصنده یالکز بونلرک رأی مسموع اولمایه باشلادی . بو حال اوزرینه چوق کچمدی ، روما دولته بیلدیکی بیلمدیکی بر چوق طرفلردن خرابیت توجه ایتدی . حتی تاریخ اوقویانلر روما کبی بر حکومت معظمه نك برج و باروی مشیدی قادینلرک اوزانین اللریله برر طاش برر طاش بیقله یغنی کورنجه ، هم ده بوخرایتک نسوانک تخریبه مستعد اولرندن ایلری کلیرک محضا ارککارک اونلره قایلملرندن ، اونلره هم آهنک اولمزلرندن نشأت ایلدیکی اکلا بجه دهشت ایچنده قالیر . بو بر حقیقت سیاسی درکه مناقشه یه میدان یوقدر .

(رووو) ده فساد سیاسی عنوانی آلتنده شو سوزلر کورولور : « ارکان اساسیه اجتماعیه فساد عارض اولسی هر زمان اولمش بر شیدر . انجق غرائب مده شه دندرکه او فسادک زمان سابقده کی آتاری دور حاضرده کی آثارینه تمامیه مشاهدیر . یعنی اوزمانده قادینلر اخلاق فاضله نك هدی خصوصنده اک قوی عامل و مؤثر ایدیلر . »

بو محرر اجتماعی ایچون الیق اولان تهمت افسادی قادینلره اسناد ایتهمک ایدی . چونکه اول امرده قادینی افساد ایدن ، محضا کندی هوسات رذیله سی اوغورنده بیچاره یی آلت فساد ایدین ارککک تا کندی سیدر . صوکره بو محرر حال حاضرده مدینت غربی تهدید ایتهمکه

اولان علامات ایله روما جمهوریتی زماننده کیلرینی مقایسه ایدرک دیورکه : « روما جمهوریتک صوکره زمانلرنده رجال سیاسی عدداً اکثریتی تشکیل ایتمش اولان آشفته مشرب قادینلرک مصاحبده سی ایچنده دمکندار اولورلردی . بوکونده حال عینیه اوزمانکی کیدر . قادینلرک سفاهته ، حظوظانه قارشی جنون درجه سنه وارمش بر آنها که طالمش اولدقلری کورولور . »

عجبا حب مجد و عظمتله شهرتکیر اولان رومالیرده بویله کندیلرینه مفاخر سابقه لرینی اونوتدیره جق ، بنیان شوکت و جلادتلرینک کوزلری اوکده بیقلدیغنی کوردکلری حالده ایچلرنده بر صاحب غیرت بولونه . مایه جق درجهده مدهش بر انقلاب ، عظیم بر تبدل نصل اولدی ده وجود بولدی ؟ ایام اقبال و سطوتنده نسوانک تستری خصوصنده اوقدر ایلری کیدن بر قوم ایچون بالآخره قادینلره بویله رجال حکومت اوزرنده صاحب نفوذ اولمق و اونلری ایتدکلری زمان عزل ایتک اقتدارینی ویرمک امکانی نصل تصور اولنور ؟ بر حالدن بستون ضدی و مقابلی بولنان دیکر بر حاله بو عجیب انتقال ندره ؟ عجا ایکیسی آره سنده بر تدریج طبیعی موجود دکیدر ؟

اوت ، بوفساد نسوی ده قاعده طبیعییه تبعاً ایریله مشدر . یعنی بدایتده اوافق ، اهمیتسز بر حالده ظهور ایتدی ، صوکره دائره سی کینشلیدی ، نهایت وهله وجودی استیلا ایدن بر مرض مهلك شکلنی آلدی . محیط العلوم دیورکه :

« لکن قادینلرده ذوق و صفایه قارشی جنون درجه سنی بولان بو انهمک انجق امپراطورلق دورنده حکمفرما اولمایه باشلادی . جمهوریتک ایلك ادوارنده ایسه قادینلر اولرندن طیشاری چیقمازلر ، بز طوقومق ایله مشغول اولورلردی . فقط دبدبه و غرور یاواش یاواش بویله کیرمه یه باشلادی . حق صوکره دن (قاتون) قیام ایدرک خلق ، براز زمان سرورنده ، هر شیئی محو ایتک استعدادینی حائر بر تهلكه محیط ایله تهدید ایدر اولدی [اوزمانکی قانون بوکونکی تسترمدافلرینک عینیدر . زیرا تاریخ عین وقایعک تکررندن عبارتدر .] آره دن براز کچر کچمز آثار غرور و سفاهته آرتق حد تعیین ایدیله من اولدی . »

شیدی باقلم قانون قومنه قارشی نه سویله مش ، مستوریتک ترکندن تولد ایده جک محظرمه لری نصل بر لسان انذار ایله بیان ایتمش ده صوکره سوزلری نصل طوغری چیقمش ؟ بونلرک کافه سی ام سائره نك باشندن کچمش تاریخی بر طاقم وقایع حقیقیه درکه عین حاله کله دن صفاقنق ، یا خود هیچ اولمازسه طوندیغمز شو بولده بر طریق خطرنا کده بولندیغمزی بیله بیله دوام ایتمش اولمق ایچون حقیقه و قوفز ایجاب ایدر .

ینه محیط العلومده روایت ایدلکده درکه روماده قادینلرک زبنت و حریتلرینی تحدید ایتهمکه اولان قانونک فسخی مقصدیله بر قیام وقوعه کلنجه رومالیر آره سنده حکمتیه ، فلسفه سیله شهرتکیر اولان قانون ایاعه قالمه رق شو سوزلری سویله مش : « رومالیر ! برکه قادینلره اونلرک استقلالرینی قید آلتنه آلان ، کندیلرینی قوجه لرینه قارشی انقیاده مجبور ایدن روابطی قیرمق قدرتی وردکن صوکره ظن

ایکی باجاقلری مختلف جهتله طوغری سوق ایدیلمن باز کیرلره باغلانوب بویله زورینه اولدوریلن، یاخود بردن بره یاقوب بیتیر مسونده یاواش یاواش اتلرینی قاوورهرق یاغلرینی اربدهرک اولدورسون دییه آوسز اتشلر اوزرینه کربلش دار اغاجلرینه اصیلان، یاخود... یاخود یورکلری پارچه لایان دیگر بیک درلو مظالم ایله حیاتلرینه خانمه چکلین قادینلرک او هیئتله رسملرینه یاغمنی تکلیف ایدهدیم، اوده شو سویلدکلریمی (رووو) ده اولدینی کبی ترسیم ایدهدی، اوزمان قارئین کرام ابدیا خاطر لرندن چیقمايه حق بر منظره فحیمه قارشینده بولنورلردی. بر منظره که ارککلک شو زواللی قادین حقنده روا کوردیکی اسارتک، مظالمک، حقارتک نه در جهرله قدر واردینی کوستر!

شیدی شو انقلابی کورن دهشت ایچنده قلیر، فکرینی حیرت استیلا ایدرده کندی کندینه دیرکه: «دها دون قادینلر حریت کامله ایچنده فریح و قخور کزینورلردی ارککلر اوزرنده نفوذلرینی اله بیلدیکنه یورودیورلردی، ناصل اولدی ده بوکون اک شدید مظالمه معروض اولدی، اسکی موقعلری بویله بهیمیه قدر تنزل ایتدی؟ بو انقلاب عجیب نه در؟ بو تبدل سریع نه دن ایجاب ایدهیور؟ او اولکی حریتی اساسندن هدم ایدن، بیچاره قادینک ناصیه سی اسارت، ذات تمفاسیله بودرجهده وحشیانه قارالایان نه در؟

ایشته بونلر برطاقم سؤالدرکه هرتاریخ اوقویان طرفندن کندی کندینه ایراد ایدلمک ضروریدر. لکن انسان علم روحک، علم اجتماع. عینک اساسلرینی کمال دقتله اراشدیرمادقجه بونلرک حکمتی ادراک ایدهمن. بو ایسه اوزون بر بحثدر فقط بز خلاصه سویلیلم:

وقتا که رومالیر ملکلری توسیع ایدرک بتون اقوام اوزرنده حائر نفوذ و عظمت اولدیلر، کره ارضده قارشیلرینه چیقه بیله جاک کیسه قالمادی، آرتق قلیلرینه ذوق ورفاه میلی کیرمکه باشلادی. مع مافیله بو امرک تمام اولسی جنسنیک اختلاطنه وابسته ایدی. ایشته یونان ملحدلرله رومالیردن اونلره مقلد اولانلرک تلقینات مضره سی بو خصوص. صده اذهان خلق اوزرنده پک بیوک تأثیر کوستردی. آرتق رومالیر قادینلرک یوزنده کی اورتوی قالدیرمقدن باشلایهرق بالتدریج ابتدالی ایلری کوتوردیلر. نهایت قادینلر امور سیاسیله بیله اعمال نفوذ ایدر اولدیلر. بو اختلاطنه ایسه اوبله بر طاقم رذائل میدان آلدی که قلم یازمقدن حیا ایدر. آرتق رومالیرک اواسکی همتلری موده محکوم اولدی؛ عزملرینه ضعف کلی طریان ایتدی؛ کندیلرنده عزت نفسدن اثر قالمادی؛ بر برلرله جنک وجداله طوتوشدیلر؛ آره لرنده کی فساد و اختلال آرتدی؛ اوئانده ظهور ایدن بر طاقم حادثات ایسه بتون افکاره بو فساداتک کافه سنه سبب قادینلر اولدینی یرلشدیردی. بو نک اورینه نسوانه قارشو یورکلرده پیدا اولان کین و غرض یاواش یاواش آرنه یه، لوازمندن اولان تضییق ده کوندن کونه اشتداد اتمه یه باشلادی. نهایت ایش قرون وسطادن بدأ ایله اون یدنجی

ایدرمیسکزه آرتق اونلرک اطوارینه تحمل ایتک، اظهار ایدر جکلری حرکاته روی رضا کوسترمک سزک ایچون قولای اوله جقدر؟ حتی بو قیودک موجودیتی حالنده بیله اونلری ادای وظائفه اجبار ایتک بزه کوچ کلیموری؟ کورمیورمیسکزه بزمه مساوی اوله جقدر اوزمان بزی بویوندوروق آلتنه آله جقدر؟ باقیکز ایچلرندن بری بکانه دیدی: بز آلتونلره، گونا کون زینلره مستغرق اولدینمز حالده بایراملرده وایام سائرده سو قافلرده کزیمک ایستبورز؛ بوقانون منسوخذن [نسوانی تسترته اجبار ایدن قانون] انتقام آلق، سزک حائر اولدینکز انتخابدن کمال حریتله مستفید اولوق، طرفکزدن اسرافاتمز، دبدبه مزه برحد تعیین اولنماق ایسته یورز.

رومالیر! سزیم ارککلرک، قادینلرک، بتون خلقک، حتی بالذات قانون یاپانلرک اسرافاتندن شکایت ایتدیکی چوق کره لراشتدیکز. کذلک جمهوریتک بخل و دبدبه کبی بر برینه متناقض ایکی خسته لغه مصابتندن مشتی اولدینمی دفعات ایله طویدیکز. بویکی خسته لق قوجه قوجه حکومتلری زیر وزیر ایشدر.

صوکره محیط العلوم قانونک شو خطبه سنه علاوه: «قانون هر نه قدر بوقانونی مدافعه یه ظفر یاب اوله مدیسه ده انداراتی، تهدیداتی تمامیله ظهوره کلدی.» دیور. ده صوکره ده شو سوزلری سویلیور: «قادینلرک بر حریت، مفرطه یه نائل اولدقلری هیأت اجتماعیه حاضره مزده کورمیورز که بر ذوق دنی، بر میل مفرط اونلری دائماً جالرینی آرتیره جق، نظر فریب ایدر جک شیلره حصر اشتغاله سوق ایتکده در. بو حال ایسه پک خطرنا کدر که بر زمانلر روماده، طبق بویله ایدی.»

کلکز، شیدی بوجهتی بر اقامده رومیله فساد کیردکن، مملکتک آهنگ انتظامی بوزولدمقدن صوکره ظهوره کلن حالاتی نظر تدقیقندن کیره لم. عجا حکومتک زمان عن واقبالنده اولدینی کبی قادینلر کونا کون زینلره، آلتونلره مستغرق اولدقلری حالده سو قافلرده کزدیلر، معظنطن، مکلف عریله سوار اولدیلری؟ هیأت! اوزمان ارککلر قادینلرک حقوقی غضب ایتک، بولندقلری موقع مستندان ایندیبرمک ایچون آله بیلدیکنه ایلری کتیدیلر. حتی زواللیری ات یکندن، کولمکدن، سوز سویله مکدن منع ایتدیلر. بوننده اوقدر افراطه واردیلر که بیچاره لرک آغزینه غایت متین کلیدلر اوردیلر! هم بو وحشتلری روا کورمکه عالی ایله پسپایه، عالم ایله جاهل آره سنده هیچ بفرق بوق ایدی. حتی قادینلرک اسارت و محقریتی ده صوکره لری اودرجه یی بولدی که: اون یدنجی عصرده بالذات روما شهرنده سر آمدان رجالدن متشکل برجیت انعقاد ایدرک شو مسئله یی موقع مباحثه یه قوبدی: عجا قادینک روحی وارمیدر؟

اگر بن اوزمانلر قادینلرک تحقیق جرائمی ایچون مراجعت اولان اصولی اونلری تعذیب خصوصنده قولالایلان آلات مختلفه یی، وسائط شیطانیه یی قارئین کرامه تفصیل ایتک ایستسه یدم اعصابی رعشه دار ایدن او مظالمی تصویره کندمده قدرت بوله مازدم. برسام اوله یددی ده وجودلرینه تیزغین قطرانلر دوکولن، یاخود

عصرک نهايته ، اون سکنزنجی عصرک بدايته قدر دوام ایدن — او یوقاریده سویلدیکم — تحملسوز حالی بولدی .

بن بوکون غربیده برطاقم آدملر کوربورم که قادیلری فتنه وفساده سوق اتمک ، دامن عفتلرینی لکه دار ایدرک زوالیلری وقتیلله همجنسلرینک دوشدکلی کریویه دوشورمک ایچون هرکون کونا کون وسائط بولهرق ، درلو درلو اسباب اختراع ایلهرک کچن بو دوری اعاده آرزوسنده بولنیورلر . ذاتاً یوقاریده بر بنده بحث ایتدیگمز اشاعیده دهها زیاده بحث ایده جگمز وجهله غرب عقلا وفلاسفهسی بونی اکلامش ، حتی مسئله محیطالعلومدره مندرج امور واضحه صره سنه کچمشدر .

شیدی مادام که بیچاره فادین ارککک النده بر بازیچه در ، متدین اولدینی مدتجه اوده حبس ایدیور ، سوکره کوکلنده ذوق ولهو آرزوسی اویانتمه چیقاروب زوالینک ناموس ووقاریلله اویناپور ، اکله نیور ، اختراع ایلدیچی درلو درلو آثار زینت وسماهته اخلاق کریمهسی عمو ایدیور ، فقط اونی برکره بو حال سفالته کتیردکن سوکره آرتق چکیلز برابر عد ایدهرک اسکیسندن دهها شدید برحبسه ارجاع ایدیور ، اوت مادام که قادیلک ارککک النده کی حالی بومرکزده بولنیور ، اویله یسه مسلمان قادیلرینک تستری بوکبی فلاکتله دوشمه ملری ایچون کندیلرینه اک خیرلی برمحافظدر . ذاتاً دین مبین اسلام اونلری اعماق قلوبده پایدار اولان اویله محکم قوانین ایله احاطه ایتمشدر که مسلمانلر ایچون نقضنه امکان یوقدر ، مکرکه دینلرینی کلیاً تغییر وتبدیل ایتسولر .

کورمیور میسکنز . نسوان مسلینک ظهورندن بری اون اوچ عصر کچمش ایکن بو مدت ظرفنده بولر نسوان سائر عالمک اوغرادقلمی ، او بر قسمی بیان ایتدیگمز ، انقلاباتک کافه سندن مصون قالمشدر . مادام که تستر قادیلری ارککک النده بازیچه ، هوساتنه آلت اولمقدن منع ایتکده در ، آرتق بوندن بیوک نه نعمت اوله بیلیر ؟ عجباً غربیده کی همجنسلرینک عصرلرجه دوام ایدن فلاکتلرندن مسلمان قادیلرینی وقایه ایدن شی تستردن باشقه نه در ؟

(المرأة الجديدة) مؤافی دیور که : «آوروپاده بعض فرقه لر واردر که مضر برطاقم مطالب درمیان ایدیورلر . بونکله برابر قادیلرک مستوریتنی ظلب ایتک بولردن هیچ برینک خاطرینه بیله کله مشدر ، بلکه امر بر عکسدر . مسالک مفرطه اصحابی قادیلره ویریلن حریتک توسعنی ، حقوقلرینک ارکککله مساوی اوله جق درجه ده ترایدینی ایسته میورلر . بولر خطالریله برابر بو خصوصده ارباب اعتدال ایله متفقدرلر . عجباً بو اتفاق سر و حکمتی نه در ؟ »

بزه کلنجه دیرزکه عصر حاضر فلسفه سنک مؤسس اولان (اوکوست قونت) ایله حقایق اشیا به حکم ایچون سوزلری برر دستور مقامنده تاقی ایدیلن فلاسفه وقتک کافهسی شور ایدهدرلر : قادیلر بو حریت

کاذبه دن کندیلرینه لازم اوله جق قدرندن زیاده سنی آلتله قالمادیلر ، حدود طبیعه لرینی ده تجاوز ایتدیلر . ذاتاً فصول سابقه ده بوسوزلر اثبات ایدلش ایدی . اون طقوزنجی عصرک محیط العلومنده بوقیلدن اولمق اوزره آجیقلی بر شکابت کورولور — فضله اولهرق عقلا سی عصرک اک بیوکلرینک المزده بوکا بیکسوز بیکلرجه سوزلری ده واردر . — قادیلره قارشى اولان بوانهها کدن طولای روم دولته صوت ایدن خرابیت ذکر ایدلدکن سوکره دینیورکه :

« قادیلرک مفرط برحریته نائل اولدقلمی هیئات حاضره اجتماعیده کورویورزکه برذوق دنی ، بر میل مفرط اونلری دائماً جالریله اوغرشمه یه ، کوزلکلیرینی آرتیره جق ، نظر فریب ایده جک شیلره حصر اشتغال ایتیه سوق ایتکده در . بولر وقتیلله رومانک باشنه کلن حالدن دهه خطرناک ، دهه قورقورنجدر . »

شیدی بو سوزلری ایشیدن بر شرقی تخمینک خلافتنده بولدیچی ایچون دهشت ایچنده قالیر ؛ مع مافیله معذوردر . زیرا او بو مدنیتک هر شکلی حقنده حسن ظنده بولنش ؛ اونک شرقیلر ایچون یتیشه بیلک ، اکلابه بیلک ممکن اوله جق درجه لردن عالی بولندیغنه ، هیچ برجهتتی هیچ بر صورتله انتقاده حق تصور ایدیله میه جکنه ذاهب اولمشدر ، اویله توهم ایتشدر . محیط العلوم بزم یوقاریده تصویر ایلدیگمز احوالی سرد ایتدکن سوکره دیورکه :

« اوت ، قادیلر طرفندن زینته ، سفاهته قارشى اظهار اولنان حب وتهاکک کوندن کونه اخلاقز اوزرنده حصوله کتیرمکده ، اولدیچی تأثیر مضری اک اول نظر دفته آلان بز دکله . زیرا اک مشهور محرر لرین بومهم موضوع ایله اشتغالدن کری طور مامشدر . کذاک عموک مظهر تحسینی اولان بر چوق رومانلر بزمده تزیینه کوستریان بوچیلغنجیه انهمساکک عائله لر حقنده موجب اولدیچی خرابیت غایت مؤثر برلسان ایله تصویر ایدلمشدر . عجباً مدنیت حاضره فی صارصان ، اونی جداً سریع بر سقوط ایله ، یاخود — ایسترسه کز دیسه بیلیرسکنز که — چاره سز بر انحطاط ایله ، بر اضمحلال ایله تهدید ایدن بوخسته لکدن نه صورتله قور تولمق ممکندر ؟ »

آرتق غرب اوقوتیلله ، اومناعیتله ، اوقدر مبذول وسائطیلله برابر قادیلرک شوخالنک مدنیت حاضره لرینی بر سقوط سریع ایله تهدید ایتدیکنی کوره رک محیط العلوملری ، اک بیوک محرر لری لسانندن واول ؛ دیسه فریاد ایدرسه یا بوکونکی ضمیله برابر شرق ده عین مرضه مصاب اولورسه حالنر نه اولور ؟

مترجمی : محمد عاکف

ابوالعلا

مطبعة عامه